Porównanie tłumaczeń Łukasza 1:21

Przekład	Rodzaj	Nazwa	Treść
TRO16+	Przekład interlinearny	Interlinearny Przekład Textus Receptus Oblubienicy	I był lud oczekujący Zachariasza i dziwili się w zwlekać on w świątyni
PBD	Przekład dosłowny	EIB Przekład dosłowny	Lud natomiast czekał na Zachariasza i dziwił się jego zwlekaniu w przybytku.*[1)]
PBPW	Przekład dosłowny	Nowy Testament Popowski-Wojciechowski	I był lud oczekujący Zachariasza, i dziwili się. (gdy) (zwlekał) w przybytku on.
TRO	Przekład dosłowny	Textus Receptus Oblubienicy	I był lud oczekujący Zachariasza i dziwili się w zwlekać on w świątyni

[1)] Tj. w miejscu świętym.